

# Η ιδεολογική λειτουργία της ελληνικής ήθογραφίας

Κανένας, νομίζω, δεν θα διανοήθη ποτέ νά κατηγορήσῃ τὸν συγγραφέα μιᾶς κριτικῆς μονογραφίας μὲ ἐπιστημονικὴ μεθοδολογία καὶ ἐπάρκεια ἀπαρτισμένης ἄν, κοντά στὶς ἄλλες ἀρέτες του, δεν είναι συναρπαστικός. Οἱ κανόνες στούς όποιους ὑπέκειται τὸ εἰδος εἶναι τόσο αὐστηροί ώστε ἀκόμη καὶ διστάνθη ἀνάγνωση ἐνὸς κατὰ τὰ λοιπὰ ἀξιόλογου ἢ καὶ σοφοῦ πονήματος προκαλεῖ λαθανόυσα πλήξη τούτου δὲν μπορεῖ νά καταλογιστεῖται ως ψόγος στὸν συντάκτη του. Αὐτὸς πό τη φύση τους τὰ κείμενα αὐτός προορίζονται λίγο πολὺ γιὰ νά τὸ καταπίνουμε κομπιάζοντας οἷχι γιαδιά νά τὰ ρουφάμε. Γ' αὐτὸς ἀξίζει ή διαίτερος ἐπαίνος στὸν καθηγητή Μάριο Βίτι, οντος κατώρθωσε τὸ περίποιο ἀκατόρθωτο.

Οι εξιοντο περιηγησιμοί οικισμοί στην περιοχή της Αργολίδας αποδύσαστης αυτής μελέτης του είναι νοι οι συντονισμένοι με τις άγνωστες δεισιδαίας της Αργολίδας και της Καρπάθου, θεοφόροι οι οποίοι χρυσῆς τομῆς, άποφεύγοντας την έκεινο πού ο κοινός άναγνωστης άποκαλεί σχολαστικισμό, δίχως ωστόσο νὰ παραλείπη στον οποίο πάντα προκαλούσαν άγανά κτηση στὸν εἰδομόνα, ἐπέτυχε τε λικαὶ οἱ 110 σελίδες του βιβλίου του νὰ είναι ὅχι μόνο μιὰ πολύτιμη συμβολὴ στὴν διερεύνηση καὶ κατανόηση τῆς πεζογραφίας μας ἀλλὰ καὶ αὐτόχθονη συναρπαστικές.

Παραθετικά αἰσθάνουμε τὴν ἄναγκαν καὶ ὀλορχόντας ἔδρα ἡ οποία

νογκή να ομολογήσω εδώ στο βα-  
ριά μελαχροίλια μὲ κατέλαβε δια-  
βάζοντάς τες. Γιατί ή ύποδειγμα-  
τική αυτή μελέτη δεν είναι έργο έ-  
ντος δουλευτή τών δικών μας γρυμ-  
μάτων ἀλλὰ ἐνός ξένου φίλου των  
ποὺ μὲ τὴν προσφορά του θήρε νό-  
μανδέσση μιὰ πατιά καὶ ἀκόμη ό-  
θεράπευτη πληγή — νά μάς θυμί-  
ση τὸ πόσο λίγο ἔχουμε καταπι-  
σθή εμείς μὲ τὴν ἀντομία τῆς λο-  
γοτεχνίας μας. Χωρίς νὰ ὑποτιμή-  
καθόλου τὰ ἐπιτεύγματα ἐκείνων  
ποὺ ευδόκιμα μοχθήσανε καὶ μο-  
χθοῦν σὲ αὐτὸ τὸν χώρο, νοιώθη-  
τον κακόμδ ἀπὸ τὰ γύμνια ποὺ ἄ-  
ποκαθαλύπτει πάντα ἡ ἐπισκόπηση  
τοῦ δλου δοίζοντα. Ἀλλωστε, ἐ-  
παινελημένα ὁ Μ. Β. ἀναγκάστη-  
κε νὰ σημειώσῃ κενὰ πὼ συνάντη-  
σε πάνω στὴ δουλειά του καὶ νό-  
προτείνῃ τὴν κάλυψη τους — λό-  
γου χάρο, μιὰ μελέτη γιὰ τὸ ὑψο-  
κοὶ τὴν ἀπατηλὰ ἀπλῆ τεχνική τοῦ  
Βιζυηνοῦ — γιὰ τὴ δαβαία εἰσ-  
χώρηση τῆς δημοτικῆς στὸ ἀφήγη-  
μα μέστα ἀπὸ τὸ ἀνεξάρτητο πλά-

γιο λόγο.  
‘Οπωσδήποτε, πρίν άκομη κα-  
άπο το είσαγωγικό κεφάλαιο ποι-  
χαρακτηριστικά τιτλοφορείται «C  
ρεαλισμός καὶ ἡ δυναμική τῆς ἀν-  
τίδρασης», ὅ συγγραφέας ἀπόκα-  
λύπτει τὴν γραμμή ποὺ πρόκειται  
νὰ ἀκολουθήσῃ στὴν ἀνάλυσή του  
παραθέτοντας ὃς μότο ἔνα ἐπίε-  
σσδιο ἀπὸ τὸν Ἡρόδοτο: οἱ «Ἀθη-  
ναῖοι ἐπιβάλλανε πρόστιμο στὸν  
ποιητὴν Φρύνιχο καὶ ἀπαγόρευσαν  
τὸ δρᾶμα του *«Μιλήτου»* *«Ἀλωσις»*  
γιατὶ «τοὺς ἔθιμους οἰκεῖας κακά». Εἶναι  
οἱ βαθύτερος προορισμὸς τῆς  
τέχνης, πιστεύει ὁ M. B., νὰ μᾶς  
βοηθάν νὰ συνειδητοποιούμε τὴ  
θέση μας στὴν κοινωνία. Καὶ τὴν  
ἀποστολὴν αὐτὴν -τὴν «ἔπωμασθε  
τὴν εὐρωπαϊκὴν πεζογραφίαν ἀπό  
τὸν περασμένον αἰώνα καὶ ρεαλισμό

καθώς μιά σειρά άπο μείζονες περιόδους της ζωής του Μπαλζάκ  
καταπάστηκαν νά συλλάβουν και νά περιγράψουν την κοινωνική προ-  
γματικότητα. Τό ωστόντος αύτού του  
ημηνίου τόσο ούσιαστικά σχετίζεται  
με την πληροφόρηση και σε τελευ-  
ταία ὀνάλιση με τὴν ἐλεύθερί<sup>9</sup>  
ώστε στὸν προπολεμικὸν Ἰταλία  
Φασιστικὸς εἶχε πειθαναγκάσε-  
«τοὺς λογοτέχνες νά μήν καταγ-  
νωνται με τὴν δεαλιτικότητα».  
Δίχως ν' ἀσχοληθῆ καθόλου μ-

Εποικία με την αυτοχθόνη καρύωση με τον ίσχι και τόσο εύκολο όρισμα του ρεαλισμού και παρακάμπτον τας τις άμφιβολίες που έχει διατοπώσει ή θεωρία τής σύγχρονης τεχνης σχετικά με την ικανότητα της ρεαλιστικής σχολής να αποκαλύψει πη την απόδιδη κατά βάθος τη κοινωνική έστω μόνο πραγματικότητα, ο μελετητής έμφανιζεται σε να δέχεται ο,τι κατά την άκμη της ρεαλισμού είχε θεωρηθή ως αύτο πόδειχτη αλήθεια και προχωρά στην έξεταση της έπιτοντος πορείας που διέτρεψε το κίνημα αρχ' ούτου με σημαντική καθυστέρηση με ταφετεύθηκε στην χώρα μας και άρχισε να έπειρεάζη την πεζογραφία μας. Επιβάλλεται νά τονιστή έδικτη ή ιδιαίτερη εύσιτοθησία και εύστοχία με την ποιότια ο Μ. Β. έπιστρεψε μαίνεται τις ειδολογικές, υφολογικές και γλωσσικές ιδιομορφίες που κατά διαδοχικές φάσεις ήπαγγέρουν ή έπισης μεταβαλλόμενη τότε νεοελληνική πραγματικότητα στην σημαντική μας πεζογραφία και θώς γονιμοποιημένη άπο τά εύρω παϊκα ρεύματα άναπτυσσόταν διασταχτικά άλλα και έπισημη την ίδια σχέση. Οχτώ χρονολογίες που έπειχαν τη θέση ύποτιτλου στο διάφυλλο του βιβλίου — 1850, 1855, 1870, 1880, 1883, 1896, 1936, 1943 — αντιτοιχίων σε ισάριθμους σταθμούς αυτής της πορείας.

ρημα Θάνος Βλέκας (1855) τιμάται άπό τὸν μελετητὴν στὸ δέ  
τερο κεφάλαιο ἐξ Ἀντιμετώπιστος καὶ  
παράκαμψη τῆς πραγματικότητας  
ἐκ τὸ πρόδρομος τῶν συγγραφέων  
έκεινων που δὲν διστάζουν νὰ κο-  
τάξουν μὲ μάτια ὄρθραιοιχτὰ γύρω  
τους καὶ νὰ στηλιπένουσι τὴ δεινή<sup>1</sup>  
κατάσταση που διαπιστώνουν —  
στὴν προκειμένη περίπτωση τὴ λη-  
στοκρατία, τοὺς στενοὺς δεσμούς  
τῆς ἀνομίας μὲ τὴν ἄρχουσα τάξη  
τὴν ἀνυπαρξία δικαιοσύνης, τὴν δὲ  
θλιβότητα τῶν ἀγροτικῶν πληθυ-  
σμῶν. Λένε ἔναν συμπληκτικό έ-  
πειδὴ

ρεν. Βέβαια υπήρχαν πολιτικοί στην Ελλάδα, οι Καλλιγράφοι, έξι επόχες μετά την αναστολή της συγγραμματικής της έποχης, ίδια προδόση του φωτισμένου μεταρρυθμισμού στη Χαροκόπειο Τερικούπη. Την άνταξη της Ακροιδών σταύρου, την θέτει μέντον απόσταση της προσαγωγής κόπτας και την έκτροπή της προσοχής από τα καυτά σύγχρονα προδήματα, έκφραζει διάντη προσωπικών πευκιώτερα κατά τον συγγραφέα, ότι η έποιση προικισμένους άλλα βιταριώναν υποκριτικός 'Άλεξανδρος Ράγκαβης, που με τένον Σ υ με λασιογράφο (1850) καθώς και με την ιστορική ή έωτική μυθιστοριογραφία του που σφρέπει έργα Φυγῆς και έφουσασμού. Ο Ράγκαβης συντάσσεται με την έποιση μη κρατική ιδεολογία που διαιμορφώνεται περίπου την ίδια έποχη — Μεγάλη Ιδέα, στην άγνωστηκότητα

έκδοχη, ὅκρατος συντηρητισμός, ἀρχαιοπληξία, ὑπεροκθαρεύουσα, ἔθελουσιά τύφλωση μπροστά στὸ κοινωνικὸ ζῆτημα. Στὸ κεφάλαιο αὐτοῦ, νομίζω, θὰ ἐπρεπε νὰ ὑπάρχουν πολὺ περισσότερα γιὰ τὴν Πάπισσα ἡ ἀγάνα ποὺ ἀπλῶς ἀναφέρεται καθὼς καὶ πολύκλωνες συνδέσεις μὲ τὸν Ἀνδρέα Λασκαράτο ποὺ τελείως παραστιώπαται.

νέστερο κεφάλαιο του βιβλίου «Ο ρεαλισμός στην ήγειραφαία από ειδιλλιακό βαυακάλημα σε κοινωνική καταγγελίας είναι και τὸ σμαντικώτερο». Αφετηρία του είναι ή πραγματικά βαρυσύμαντη ἀν και σχεδόν παραγωγωρισμένη Στρατιωτικὴ ζωὴ ἡ εν 'Ελλ. ἀδικίᾳ (1870). ένδιαμεσοί σταθμοί του ὁ πολύκροτος πρόλογος ρεαλιστικό μανιφέστο στή μετάφραση τῆς Νανάς (1880) διαγνωσμός τοῦ περιοδικοῦ 'Εστία (1883) γιὰ τὴ συγγρυφοποίηση τῶν ἀφηγημάτων μὲ ἐλληνικὰ θεματα ποὺ ἔγενησε στὴ θέση τοῦ εὐωπαϊκοῦ «ρόμαν τὲ μούρες» τὴν ἀγροτικὴ μᾶς ήθωραφία, ὁ ἀντιηρωικὸς μεγαλοστός Βικέλας και ὁ εὐρωπαϊκὸς πολυπλοκός Βιζυνός: κατάληξη του ὁ Καρκαβίτσας και ὁ Παπαδιαμάντης. Κι' ἔτσι σ' αὐτῷ τὸ κεφάλαιο κυρίως ὁ συγγραφέας ἔχει τὴν εὐειρία νὰ ἀντιτύξῃ τὶς σκέψεις τοῦ βασισμένος πάνω σὲ μιὰ πολυμορφία ἀπό ἔργα και ἀπό συνεχῶς ἔξελισθε μενες κοινωνικὲς καταστάσεις. Οἱ καίριες παραπτήσεις ἀφθονοῦν. Και δὲν περιορίζονται μόνο στὴν βαθμιαία διαφοροποίηση τοῦ πειρεχομένου ποὺ ὑπανίστεται ὁ τίτλος τοῦ κεφαλαίου. «Ἐξ ἵσου πολύτιμα είναι και τὰ ὄσα ἐπιστημαννούνται γιὰ τὴν παραλλῆλη βαθμιαία διαφοροποίηση τῶν ἑκατοστῶν τρόπων, γιὰ τὴν ἔγκαταλειψη τοῦ καθαρευουσιανίκου οὐφισμοῦ και τὴν περίφραση, γιὰ τὴν ἐπικράτηση ἐνὸς ἀπλούστερου ὕφους, τὴν ἔξαπλωση τῶν δημοτικῶν γλωσσικῶν στοιχείων μέσα σ' απὸ τὸν εὐθύ λόγο μὲ τὴ φωναραφικὴ ἀπόδοση τῆς ντοπιολαλίας, τὴν τάση πρὸς τὴ μικροπεριόδη φράση κτλ., κτλ. Πραγματικά, τὸ κεφάλαιο αὐτὸ το είναι ή ραχοκοκαλιά τοῦ βιβλίου.

Ισως δημοσίευση τοῦ εὐφημισμοῦ ἀποκαταστήσει την ηγειραφαίαν

λέγεται πηγή της ενθουσιασμού απόκρισιών τας κεφαλαία τίς ούσιαστικά αύτοτελείς έτούτες μελέτες που συνέχονται και συνθέτουν ένα σύνολο μάλλον χάρις στην ταυτότητα τού στόχου τους παρά στὴν δογματική τους ὑπαγωγή σὲ κάποιας ἀρχικὴ σύλληψη. Τούτῳ φαίνεται εὐκρινέστερα στὸ τελευταῖο μέρος τοῦ βιβλίου «Ἡ λειτουργία τῆς μημηπτῆς στὸ ἀφήγημα 'Ο Βασὶς' ἡ Ληγὶς δ 'Αρβαντὶ της» ποὺ μὲνα στεράστιο χρονικὸ ἄλμα φτάνει κατ' εὐθίαν στὴ μεταξικὴ δικτατορία καὶ στὴ φασιστικὴ κατοχὴ μὲ τὴ συνακόλουθη ἐγκατάλειψη τῆς ρεαλιστικῆς δεοντολογίας ἀπὸ μιᾶ σειρὰ συγγραφέεις. Πρόκειται δέδοισα γιὰ τὸν γνωστὸ καὶ ἔξαιρετο πρόλογο ποὺ ἔγραψε δ. Μ. Β., στὴν πιὸ πρόσφατη ἕκδοση τοῦ ἀριστοτερούματος τοῦ Μυριβῆλη ('Ερμῆς 1972) καὶ εἶναι διὰ κείμενο μεστὸ καὶ εἰσδυτικό ποὺ προσθέτει ένα προοπτικὸ βάθος στὴν ἐπιγεινούματος τοῦ μελετητοῦ.